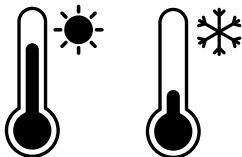
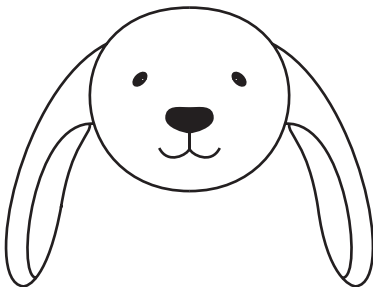


User Manual
Heating pad



flow
AMSTERDAM



Designed in the Netherlands by Flow Amsterdam

Keep this instruction sheet for future reference, as it contains important information.

Batchnumber: **YYYY-BB**

Please find the following languages inside
EN, NL, DE, DK, ES, FI, FR, HU, IT, NO, SE, SK, PL, PT



Heating pad

flow

AMSTERDAM

Congratulations on your new heating pad from Flow Amsterdam

Flow Amsterdam loves creating happy products for kids, to make life easier and more fun. Having children is very special and they deserve only the best. With our products we want to give the safety, love and trust they need to grow up. Our collection exist of functional, yet styling products that are easy to use.

Our products come from an honest work environment, and are sustainable and of high quality, because we want you and the rest of the world to have a lifelong smile on your face.

If you have any questions or remarks, don't hesitate to contact us!
You can reach us through the following ways.

Email: info@flowamsterdam.com

Phone: (+31) (0)20 215 40 79

With Love,
Flow Amsterdam

This manual is suitable for the following products:

Article number	Name	Color
2235027	Milo	Chocolate
2245027	Milo	Blush

At a glance

Power	Maximum time
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Only reheat from room temperature	

Vermogen	Maximale tijd
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Only reheat from room temperature	

Leistung	Maximale Zeit
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Nur von Raumtemperatur erhitzen	

Puissance	Temps maximal
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Réchauffer uniquement à partir de la température ambiante	

Strøm	Maksimal tid
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Kun opvarmning fra stuetemperatur	

Potencia	Tiempo máximo
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Solo recalentar desde temperatura ambiente	

Teho	Maksimaaika
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Vain lämmitys huoneenlämmöstä	

Teljesítmény	Maximális idő
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Csak szobahőmérsékletből újramelegítés	

Potenza	Tempo massimo
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Riscaldare solo a temperatura ambiente	

Effekt	Maksimal tid
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Kun opvarmning fra rumtemperatur	

Moc	Maksymalny czas
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Tylko podgrzewanie z temperatury pokojowej	

Potência	Tempo máximo
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Apenas reaquecimento a partir da temperatura ambiente	

Effekt	Maximal tid
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Endast uppvärmning från rumtemperatur	

Výkon	Maximálny čas
600 W	60 sec
1000W	40 sec
Iba ohrev z izbovej teploty	

- Read these user-instructions before using the heating pad. Store this manual for future reference.
- Remove the outer plush toy and only heat the inner pouch. Never heat the entire plush toy.
- Wash the plush toy before using according to the washing instructions on the label.
- Do not put the inner pouch in the washing machine.
- Store the heating pad in a cool and dry place out of the sun.

★ HEATING

- Always follow the manufacturer instructions of your microwave.
- Remove the inner pouch from the plush toy.
- Make sure your microwave is clean.
- Ensure that the microwave turntable can rotate properly. If your microwave does not have a turntable, rotate the heat bag half way through the heating cycle so that it heats up uniformly.
- Heat the inner pouch without the plush toy for 30 seconds in a microwave at 600 Watts. Repeat with 10 sec. until the desired temperature is reached. Do not heat the inner pouch for longer than 60 seconds. Carefully remove the inner pouch from the microwave.
- Put the inner pouch back in the plush toy.
- Always check the temperature. Comfortably warm is enough for a baby. The heating pad should feel warm, not hot. Overheating can cause a fire or scorching.
- Allow the heating pad to cool for 1 minute before applying it to a body. After this minute, always check the temperature on the inside of your wrist or in the cavity of your arm if the warmed up heating pad is suitable for babies
- Never use the heating pad directly on bare skin.
- Do not leave the inner pouch in the microwave longer than the recommended time to prevent overheating.

- Do not leave the inner pouch unattended during heating. Place the heating pad on the baby's covered lower belly.
- Always use under supervision
- ✱ **COOLING**
Cool the inner pouch, with the plush toy, in a clean freezer bag in a freezer or refrigerator.
- Keep the heating pad in the refrigerator/freezer for at least thirty minutes.
- Always use a clean freezer bag when cooling the heating pad to prevent contact with food and/or ice.
- Never use the heating pad on bare skin.

⚠ WARNING

- Never use this product without the removable cover.
- Do not use the inner pouch in a conventional or hot air oven. Only heat in the microwave.
- Always check the temperature of the inner pouch before usage.
- Do not use on sensitive skin.
- Do not use if there are any symptoms of skin irritation or inflammation.
- Do not allow the inner pouch to get wet. If damp, let it dry in a warm spot. If the inner pouch has become wet, it can no longer be used. Only wipe clean, do not put in the microwave.
- Do not use while sleeping.
- Do not overheat. The heating pad cannot be used after overheating. The inner beads can be charred or damaged.
- This product may cause burns.
- Do not ingest the contents of this product.
- Only use the heating pad under supervision, and only place the heating pad on the baby's lower body.
- Flow Amsterdam is not liable for any damage whatsoever resulting from incorrect usage or failure to comply with the user instructions.
- Always follow the microwave manufacturer's instructions and check the wattage per setting of your microwave.

- Lees deze gebruikersinstructies voordat u het verwarmingskussen gebruikt. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.
- Verwijder het buitenste pluche speelgoed en verwarm alleen de binnenste zak. Verwarm nooit het hele pluche speelgoed.
- Was het pluche speelgoed vóór gebruik volgens de wasinstructies op het label.
- Plaats de binnenste zak niet in de wasmachine.
- Bewaar het verwarmingskussen op een koele, droge plaats uit de zon.
- ✱ **VERWARMEN**
- Volg altijd de instructies van de fabrikant van uw magnetron.
- Verwijder de binnenste zak uit het pluche speelgoed.
- Zorg ervoor dat uw magnetron schoon is.
- Zorg ervoor dat de draaitafel van de magnetron goed kan draaien. Als uw magnetron geen draaitafel heeft, draai dan de verwarmingszak halverwege de verwarmingstijd om zodat deze gelijkmatig verwarmt.
- Verwarm de binnenste zak zonder het pluche speelgoed 30 seconden in de magnetron op 600 watt. Herhaal dit met intervallen van 10 seconden totdat de gewenste temperatuur is bereikt. Verwarm de binnenste zak niet langer dan 60 seconden. Verwijder de binnenste zak voorzichtig uit de magnetron.
- Plaats de binnenste zak terug in het pluche speelgoed.
- Controleer altijd de temperatuur. Comfortabel warm is genoeg voor een baby. Het verwarmingskussen moet warm aanvoelen, niet heet. Oververhitting kan brand of verbranding veroorzaken.
- Laat het verwarmingskussen 1 minuut afkoelen voordat het op het lichaam wordt gebracht. Controleer na deze minuut altijd de temperatuur aan de binnenkant van uw pols of in de holte van uw arm of het verwarmde kussen geschikt is voor baby's.
- Gebruik het verwarmingskussen nooit direct op blote huid.
- Laat de binnenste zak niet langer in de magnetron dan de aanbevolen tijd om oververhitting te voorkomen.
- Laat de binnenste zak niet onbeheerd achter tijdens het verwarmen. Plaats het verwarmingskussen op de bedekte onderbuik van de baby.
- Altijd gebruiken onder toezicht.

✱ KOELEN

- Koel de binnenste zak, samen met het pluche speelgoed, in een schone diepvrieszak in een vriezer of koelkast.
- Bewaar het verwarmingskussen minstens dertig minuten in de koelkast/vriezer.
- Gebruik altijd een schone diepvrieszak bij het koelen van het verwarmingskussen om contact met voedsel en/of ijs te voorkomen.
- Gebruik het verwarmingskussen nooit op blote huid.
- ⚠ **WAARSCHUWING**
- Gebruik dit product nooit zonder de verwijderbare hoes.
- Gebruik de binnenste zak niet in een conventionele oven of hete luchtoven. Alleen verwarmen in de magnetron.
- Controleer altijd de temperatuur van de binnenste zak vóór gebruik.
- Niet gebruiken op gevoelige huid.
- Niet gebruiken bij tekenen van huidirritatie of ontsteking.
- Laat de binnenste zak niet nat worden. Als deze vochtig is, laat het dan drogen op een warme plaats. Als de binnenste zak nat is geworden, kan deze niet meer gebruikt worden. Alleen afvegen, niet in de magnetron plaatsen.
- Niet gebruiken tijdens het slapen.
- Niet oververhitten. Het verwarmingskussen kan niet meer gebruikt worden na oververhitting. De binnenste bolletjes kunnen verkoold of beschadigd zijn.
- Dit product kan brandwonden veroorzaken.
- Niet innemen.
- Gebruik het verwarmingskussen alleen onder toezicht en plaats het kussen alleen op het onderste lichaam van de baby.
- Flow Amsterdam is niet aansprakelijk voor enige schade als gevolg van onjuist gebruik of het niet naleven van de gebruiksinstructies.
- Volg altijd de instructies van de magnetronfabrikant en controleer het wattage per instelling van uw magnetron.

- Lesen Sie diese Benutzeranweisungen, bevor Sie das Heizkissen verwenden. Bewahren Sie dieses Handbuch für zukünftige Verweise auf.
- Entfernen Sie das äußere Plüschtier und erhitzen Sie nur den inneren Beutel. Erhitzen Sie niemals das gesamte Plüschtier.
- Waschen Sie das Plüschtier vor der Verwendung gemäß den Waschanweisungen auf dem Etikett.
- Legen Sie den inneren Beutel nicht in die Waschmaschine.
- Bewahren Sie das Heizkissen an einem kühlen, trockenen Ort außerhalb der Sonne auf.
- ★ **ERHITZEN**
- Befolgen Sie immer die Herstelleranweisungen Ihrer Mikrowelle.
- Entfernen Sie den inneren Beutel aus dem Plüschtier.
- Stellen Sie sicher, dass Ihre Mikrowelle sauber ist.
- Vergewissern Sie sich, dass der Drehteller der Mikrowelle richtig drehen kann. Wenn Ihre Mikrowelle keinen Drehteller hat, drehen Sie den Heizbeutel während des Heizvorgangs einmal um, damit er gleichmäßig erhitzt wird.
- Erhitzen Sie den inneren Beutel ohne das Plüschtier 30 Sekunden lang in der Mikrowelle bei 600 Watt. Wiederholen Sie dies alle 10 Sekunden, bis die gewünschte Temperatur erreicht ist. Erhitzen Sie den inneren Beutel nicht länger als 60 Sekunden. Entfernen Sie den inneren Beutel vorsichtig aus der Mikrowelle.
- Setzen Sie den inneren Beutel zurück in das Plüschtier.
- Überprüfen Sie immer die Temperatur. Für ein Baby ist angenehm warm genug. Das Heizkissen sollte warm anfühlen, nicht heiß. Überhitzung kann zu Brandgefahr oder Verbrennungen führen.
- Lassen Sie das Heizkissen 1 Minute abkühlen, bevor Sie es auf den Körper legen. Überprüfen Sie nach dieser Minute immer die Temperatur auf der Innenseite Ihres Handgelenks oder im Inneren Ihres Arms, ob das erhitze Heizkissen für Babys geeignet ist.
- Verwenden Sie das Heizkissen niemals direkt auf nackter Haut.
- Lassen Sie den inneren Beutel nicht länger als die empfohlene Zeit in der Mikrowelle, um Überhitzung zu vermeiden.

- Lassen Sie den inneren Beutel während des Erwärmens niemals unbeaufsichtigt. Legen Sie das Heizkissen auf den bedeckten unteren Bauch des Babys.
- Immer unter Aufsicht verwenden.
- ✱ **KÜHLEN**
- Kühlen Sie den inneren Beutel mit dem Plüschtier in einem sauberen Gefrierbeutel im Gefrierschrank oder Kühlschranks.
- Bewahren Sie das Heizkissen mindestens dreißig Minuten im Kühlschrank/ Gefrierschrank auf.
- Verwenden Sie immer einen sauberen Gefrierbeutel, wenn Sie das Heizkissen kühlen, um den Kontakt mit Lebensmitteln und/oder Eis zu verhindern.
- Verwenden Sie das Heizkissen niemals auf nackter Haut.
- △ **WARNUNG**
- Verwenden Sie dieses Produkt niemals ohne den abnehmbaren Bezug.
- Verwenden Sie den inneren Beutel nicht in einem herkömmlichen Ofen oder Heißluftofen. Nur in der Mikrowelle erhitzen.
- Überprüfen Sie immer die Temperatur des inneren Beutels vor der Anwendung.
- Nicht auf empfindlicher Haut verwenden.
- Nicht verwenden, wenn Symptome von Hautreizungen oder Entzündungen auftreten.
- Verhindern Sie, dass der innere Beutel nass wird. Wenn er feucht ist, lassen Sie ihn an einem warmen Ort trocknen. Wenn der innere Beutel nass geworden ist, kann er nicht mehr verwendet werden. Nur abwischen, nicht in der Mikrowelle erhitzen.
- Nicht während des Schlafens verwenden.
- Nicht überhitzen. Das Heizkissen kann nach Überhitzung nicht mehr verwendet werden. Die inneren Perlen können verkohlt oder beschädigt sein.
- Dieses Produkt kann Verbrennungen verursachen.
- Nicht den Inhalt dieses Produkts verschlucken.
- Verwenden Sie das Heizkissen nur unter Aufsicht und legen Sie das Heizkissen nur auf den unteren Körper des Babys.
- Flow Amsterdam haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder Nichtbefolgung der Benutzeranweisungen entstehen.
- Befolgen Sie immer die Anweisungen des Mikrowellenherstellers und überprüfen Sie die Wattzahl pro Einstellung Ihrer Mikrowelle.

- Læs disse brugsanvisninger, før du bruger varmedynen. Opbevar denne manual til fremtidig reference.
- Fjern det ydre plysdyr og varm kun den indre pose. Varm aldrig hele plysdyr.
- Vask plysdyr før brug i henhold til vaskeanvisningerne på mærkaten.
- Læg ikke den indre pose i vaskemaskinen.
- Opbevar varmedynen et køligt, tørt sted væk fra solen.
- ✱ **OPVARMNING**
- Følg altid producentens anvisninger for din mikrobølgeovn.
- Fjern den indre pose fra plysdyr.
- Sørg for, at din mikrobølgeovn er ren.
- Sørg for, at mikrobølgeovens drejeskive kan dreje korrekt. Hvis din mikrobølgeovn ikke har en drejeskive, skal du dreje varmeposen halvtreds gennem opvarmningscyklussen, så den varmes op ensartet.
- Varm den indre pose i mikrobølgeovnen i 30 sekunder ved 600 watt uden plysdyr. Gentag med 10 sekunders intervaller, indtil den ønskede temperatur er nået. Opvarm ikke den indre pose længere end 60 sekunder. Fjern forsigtigt den indre pose fra mikrobølgeovnen.
- Læg den indre pose tilbage i plysdyr.
- Tjek altid temperaturen. Behageligt varmt er nok for en baby. Varmepuden skal føles varm, ikke varm. Overophedning kan forårsage brand eller forbrændinger.
- Lad varmedynen køle af i 1 minut, før den påføres på kroppen. Tjek altid temperaturen på indersiden af håndledet eller i armløken for at sikre, at den opvarmede varmedyne er egnet til babyer.
- Brug aldrig varmedynen direkte på bar hud.
- Læg ikke den indre pose i mikrobølgeovnen længere end den anbefalede tid for at undgå overophedning.
- Lad den indre pose være under opsyn, når den opvarmes. Læg varmedynen på den dækkede underbelly af babyen.
- Brug altid under opsyn.
- ✱ **KØLING**
- Køl den indre pose sammen med plysdyr i en ren frysepose i fryseren eller køleskabet.
- Opbevar varmedynen i fryseren/køleskabet i mindst tredive minutter.
- Brug altid en ren frysepose til køling af varmedynen for at undgå kontakt med mad og/eller is.
- Brug aldrig varmedynen på bar hud.

△ ADVARSEL

- Brug aldrig dette produkt uden det aftagelige cover.
- Brug ikke den indre pose i en konventionel ovn eller en varmluftsovn. Varm kun i mikrobølgeovnen.
- Tjek altid temperaturen på den indre pose, før den bruges.
- Brug ikke på følsomt hud.
- Brug ikke, hvis der er tegn på hudirritation eller betændelse.
- Lad ikke den indre pose blive våd. Hvis den er fugtig, skal den tørre et varmt sted. Hvis den indre pose er blevet våd, kan den ikke længere bruges. Kun tørres af, må ikke lægges i mikrobølgeovnen.
- Brug ikke under søvn.
- Overophed ikke. Varmedyne kan ikke bruges efter overophedning. De indre perler kan være forkullet eller beskadigede.
- Dette produkt kan forårsage forbrændinger.
- Indtag ikke indholdet af dette produkt.
- Brug kun varmedynen under opsyn, og læg kun varmedynen på babyens nedre krop.
- Flow Amsterdam er ikke ansvarlig for nogen skade som følge af forkert brug eller manglende overholdelse af brugsanvisningerne.
- Følg altid mikrobølgeovnproducentens anvisninger og kontroller mikrobølgeovnens wattstyrke pr. indstilling.

- Lea estas instrucciones de usuario antes de usar la almohadilla calefactora. Guarde este manual para futuras referencias.
- Retire el peluche exterior y solo caliente la bolsa interior. Nunca caliente todo el peluche.
- Lave el peluche antes de usarlo según las instrucciones de lavado en la etiqueta.
- No ponga la bolsa interior en la lavadora.
- Guarde la almohadilla calefactora en un lugar fresco y seco, fuera de la luz solar.
- ✱ **CALENTAMIENTO**
- Siga siempre las instrucciones del fabricante de su microondas.
- Retire la bolsa interior del peluche.
- Asegúrese de que su microondas esté limpio.
- Asegúrese de que la bandeja giratoria del microondas gire correctamente. Si su microondas no tiene bandeja giratoria, gire la bolsa de calor a mitad del ciclo de calefacción para que se caliente de manera uniforme.
- Caliente la bolsa interior sin el peluche durante 30 segundos en un microondas a 600 vatios. Repita con intervalos de 10 segundos hasta alcanzar la temperatura deseada. No caliente la bolsa interior por más de 60 segundos. Retire cuidadosamente la bolsa interior del microondas.
- Vuelva a colocar la bolsa interior en el peluche.
- Verifique siempre la temperatura. Está bien que esté cálida para un bebé. La almohadilla calefactora debe sentirse cálida, no caliente. El sobrecalentamiento puede causar incendio o quemaduras.
- Deje que la almohadilla calefactora se enfríe durante 1 minuto antes de aplicarla sobre el cuerpo. Después de este minuto, siempre verifique la temperatura en el interior de su muñeca o en la parte interna de su brazo para asegurarse de que la almohadilla calentada sea adecuada para bebés.
- Nunca use la almohadilla calefactora directamente sobre la piel desnuda.
- No deje la bolsa interior en el microondas por más tiempo del recomendado para evitar el sobrecalentamiento.
- No deje la bolsa interior sin supervisión durante el calentamiento. Coloque la almohadilla calefactora sobre el vientre cubierto del bebé.
- Úselo siempre bajo supervisión.

✱ ENFRIAMIENTO

- Enfríe la bolsa interior con el peluche en una bolsa de congelación limpia en un congelador o refrigerador.
- Mantenga la almohadilla calefactora en el refrigerador/congelador durante al menos treinta minutos.
- Siempre use una bolsa de congelación limpia cuando enfríe la almohadilla calefactora para evitar el contacto con alimentos y/o hielo.
- Nunca use la almohadilla calefactora sobre la piel desnuda.
- ⚠ **ADVERTENCIA**
- No use este producto sin la funda removible.
- No use la bolsa interior en un horno convencional o de aire caliente. Solo caliéntelo en el microondas.
- Verifique siempre la temperatura de la bolsa interior antes de usarla.
- No lo use en piel sensible.
- No lo use si hay síntomas de irritación o inflamación en la piel.
- No deje que la bolsa interior se moje. Si está húmeda, déjela secar en un lugar cálido. Si la bolsa interior se moja, ya no puede usarse. Solo límpiela, no la coloque en el microondas.
- No lo use mientras duerme.
- No sobrecaliente. La almohadilla calefactora no se puede usar después de sobrecalentarse. Las bolitas internas pueden carbonizarse o dañarse.
- Este producto puede causar quemaduras.
- No ingiera el contenido de este producto.
- Use la almohadilla calefactora solo bajo supervisión, y colóquela solo sobre la parte inferior del cuerpo del bebé.
- Flow Amsterdam no se hace responsable de ningún daño causado por un uso incorrecto o el incumplimiento de las instrucciones de usuario.
- Siga siempre las instrucciones del fabricante de su microondas y verifique la potencia por cada configuración de su microondas.

- Lue nämä käyttöohjeet ennen lämmityspadin käyttöä. Säilytä tämä käyttöohje tulevaa käyttöä varten.
- Poista ulkoinen pehmolelu ja lämmitä vain sisäinen pussi. Älä koskaan lämmitä koko pehmolelua.
- Pese pehmolelu ennen käyttöä etikettiin merkittyjen pesuohjeiden mukaan.
- Älä laita sisäistä pussia pesukoneeseen.
- Säilytä lämmityspadi viileässä ja kuivassa paikassa auringonvalolta suojassa.
- ✱ **LÄMMITTÄMINEN**
- Noudata aina mikroaaltouunin valmistajan ohjeita.
- Poista sisäinen pussi pehmolelusta.
- Varmista, että mikroaaltouunin on puhdas.
- Varmista, että mikroaaltouunin pyörivä alusta voi pyöriä kunnolla. Jos mikroaaltouunissasi ei ole pyörivää alustaa, käännä lämmityspussia puolivälin lämmityksessä, jotta se lämpenee tasaisesti.
- Lämmitä sisäinen pussi ilman pehmolelua mikroaaltouunissa 30 sekuntia 600 watin teholla. Toista 10 sekunnin välein, kunnes haluttu lämpötila on saavutettu. Älä lämmitä sisäistä pussia yli 60 sekuntia. Poista sisäinen pussi varovasti mikroaaltouunista.
- Aseta sisäinen pussi takaisin pehmoleluun.
- Tarkista aina lämpötila. Mukavan lämmön on riittävä vauvalle. Lämmityspadin tulee tuntua lämpimältä, ei kuimalta. Ylikuuminen voi aiheuttaa tulipalon tai palovammoja.
- Anna lämmityspadin jäähtyä 1 minuutin ajan ennen sen asettamista keholle. Tarkista aina lämpötila ranteen sisäpuolelta tai käsivarren alta, onko lämmitetty lämmityspadi sopiva vauvulle.
- Älä käytä lämmityspadia suoraan paljaalle iholle.
- Älä jätä sisäistä pussia mikroaaltouuniin suositeltua pidemmäksi ajaksi ylikuumentamisen estämiseksi.
- Älä jätä sisäistä pussia valvomatta lämmityksen aikana. Aseta lämmityspadi vauvan peitetylle alavatsalle.
- Käytä aina valvonnassa.
- ✱ **JÄÄHDYTTÄMINEN**
- Jäähdytä sisäinen pussi pehmolelun kanssa puhtaassa pakastepussissa pakastimessa tai jääkaapissa.
- Säilytä lämmityspadi pakastimessa/jääkaapissa vähintään kolmekymmentä minuuttia.

- Käytä aina puhdasta pakastepussia lämmityspadin jäähdyttämiseen estääksesi kosketuksen ruoan ja/tai jään kanssa.
- Älä käytä lämmityspadia paljaalle iholle.
- ⚠ **VAROITUS**
- Älä käytä tätä tuotetta ilman irrotettavaa kuorta.
- Älä käytä sisäistä pussia tavallisessa uunissa tai kuumalohdassa. Lämmitä vain mikroaaltouunissa.
- Tarkista aina sisäisen pussin lämpötila ennen käyttöä.
- Älä käytä herkkällä iholla.
- Älä käytä, jos on ihoreaktioita tai tulehduksia.
- Älä anna sisäisen pussin kastua. Jos se on kostea, anna sen kuivua lämpimässä paikassa. Jos sisäinen pussi kastuu, sitä ei voi enää käyttää. Pyyhi vain, älä laita mikroaaltouuniin.
- Älä käytä nukkuessasi.
- Älä ylikuumene. Lämmityspadia ei voida käyttää ylikuumentamisen jälkeen. Sisäiset pallot voivat palaa tai vaurioitua.
- Tämä tuote voi aiheuttaa palovammoja.
- Älä niele tuotteen sisältöä.
- Käytä lämmityspadia vain valvonnassa ja aseta se vain vauvan alavartalolle.
- Flow Amsterdam ei ole vastuussa mistään vahingoista, jotka johtuvat virheellisestä käytöstä tai käyttöohjeiden noudattamatta jättämisestä.
- Noudata aina mikroaaltouunin valmistajan ohjeita ja tarkista mikroaaltouunin tehon asetus.

- Lisez ces instructions avant d'utiliser le coussin chauffant. Conservez ce manuel pour toute référence future.
- Retirez le jouet en peluche extérieur et ne chauffez que la poche intérieure. Ne chauffez jamais l'ensemble du jouet en peluche.
- Lavez le jouet en peluche avant de l'utiliser, selon les instructions de lavage sur l'étiquette.
- Ne mettez pas la poche intérieure dans la machine à laver.
- Conservez le coussin chauffant dans un endroit frais et sec, à l'abri du soleil.
- ★ **CHAUFFAGE**
- Suivez toujours les instructions du fabricant de votre micro-ondes.
- Retirez la poche intérieure du jouet en peluche.
- Assurez-vous que votre micro-ondes est propre.
- Assurez-vous que le plateau tournant du micro-ondes peut tourner correctement. Si votre micro-ondes n'a pas de plateau tournant, tournez la poche de chaleur à mi-parcours du cycle de chauffage pour qu'elle chauffe uniformément.
- Chauffez la poche intérieure sans le jouet en peluche pendant 30 secondes dans un micro-ondes à 600 watts. Répétez par intervalles de 10 secondes jusqu'à ce que la température souhaitée soit atteinte. Ne chauffez pas la poche intérieure pendant plus de 60 secondes. Retirez délicatement la poche intérieure du micro-ondes.
- Remplacez la poche intérieure dans le jouet en peluche.
- Vérifiez toujours la température. Une température agréablement chaude suffit pour un bébé. Le coussin chauffant doit être chaud au toucher, pas brûlant. Une surchauffe peut provoquer un incendie ou des brûlures.
- Laissez le coussin chauffant refroidir pendant 1 minute avant de l'appliquer sur le corps. Après cette minute, vérifiez toujours la température à l'intérieur de votre poignet ou dans le pli de votre bras pour vous assurer que le coussin chauffé est adapté aux bébés.
- Ne jamais utiliser le coussin chauffant directement sur la peau nue.
- Ne laissez pas la poche intérieure dans le micro-ondes plus longtemps que le temps recommandé pour éviter la surchauffe.
- Ne laissez pas la poche intérieure sans

surveillance pendant le chauffage. Placez le coussin chauffant sur le ventre couvert du bébé.

• Utilisez toujours sous surveillance.

❖ REFROIDISSEMENT

- Refroidissez la poche intérieure avec le jouet en peluche dans un sac de congélation propre au congélateur ou au réfrigérateur.
- Conservez le coussin chauffant dans le réfrigérateur/congélateur pendant au moins trente minutes.
- Utilisez toujours un sac de congélation propre lors du refroidissement du coussin chauffant pour éviter tout contact avec de la nourriture et/ou de la glace.
- Ne jamais utiliser le coussin chauffant directement sur la peau nue.

⚠ AVERTISSEMENT

- Ne jamais utiliser ce produit sans la housse amovible.
- Ne pas utiliser la poche intérieure dans un four traditionnel ou un four à air chaud. Ne chauffer que dans le micro-ondes.
- Vérifiez toujours la température de la poche intérieure avant de l'utiliser.
- Ne pas utiliser sur la peau sensible.
- Ne pas utiliser en cas d'irritation ou d'inflammation de la peau.
- Ne laissez pas la poche intérieure devenir humide. Si elle est humide, laissez-la sécher dans un endroit chaud. Si la poche intérieure devient humide, elle ne peut plus être utilisée. Nettoyez uniquement, ne la mettez pas dans le micro-ondes.
- Ne pas utiliser pendant le sommeil.
- Ne pas surchauffer. Le coussin chauffant ne peut pas être utilisé après une surchauffe. Les perles internes peuvent se carboniser ou être endommagées.
- Ce produit peut causer des brûlures.
- Ne pas ingérer le contenu de ce produit.
- Utilisez le coussin chauffant uniquement sous surveillance et placez-le uniquement sur la partie inférieure du corps du bébé.
- Flow Amsterdam n'est pas responsable des dommages causés par une utilisation incorrecte ou une non-conformité aux instructions de l'utilisateur.
- Suivez toujours les instructions du fabricant de votre micro-ondes et vérifiez la puissance de chaque paramètre de votre micro-ondes.

- Olvassa el ezeket a felhasználói utasításokat a fűtőpárna használatá előtt. Tartsa meg ezt a kézikönyvet jövőbeli hivatkozársra.
- Távolítsa el a külső plüssállatot, és csak a belső zsákot melegítse. Ne melegítse a teljes plüssállatot.
- Mossa ki a plüssállatot használat előtt a címken található mosási utasítások szerint.
- Ne tegye a belső zsákot a mosógépbe.
- Tárolja a fűtőpárnát hűvös, száraz helyen, napfénytől védve.
- ★ **HŐTÉS**
- Mindig kövesse a mikrohullámú sütő gyártójának utasításait.
- Távolítsa el a belső zsákot a plüssállatból.
- Győződjön meg róla, hogy a mikrohullámú sütő tiszta.
- Győződjön meg róla, hogy a mikrohullámú sütő forgó táányja megfelelően forog. Ha a mikrohullámú sütő nem rendelkezik forgó táányral, fordítsa el a hősáskat a fűtési ciklus felidőpontjában, hogy egyenletesen melegedjen.
- Melegítse meg a belső zsákot plüssállat nélkül 30 másodpercig egy 600 wattos mikrohullámú sütőben. Ismételje meg 10 másodpercenként, amíg el nem éri a kívánt hőmérsékletet. Ne melegítse a belső zsákot 60 másodpercnél tovább. Ovatosan vegye ki a belső zsákot a mikrohullámú sütőből.
- Helyezze vissza a belső zsákot a plüssállatba.
- Mindig ellenőrizze a hőmérsékletet. Kellemesen meleg elegendő egy babának. A fűtőpárnának melegnek kell lennie, nem forrónak.
- A túlhevülés tűzveszélyt vagy égési sérüléseket okozhat.
- Hagyja, hogy a fűtőpárna 1 percig hűljön le, mielőtt a testre helyezné. Ezt az 1 percet követően mindig ellenőrizze a hőmérsékletet a csukló belső oldalán vagy a karja hajlatában, hogy megbizonyosodjon arról, hogy a felmelegített fűtőpárna megfelelő a babának.
- Soha ne használja a fűtőpárnát közvetlenül a meztelen bőrön.
- Ne hagyja a belső zsákot a mikrohullámú sütőben a javasolt időnél tovább, hogy elkerülje a túlhevülést.
- Ne hagyja a belső zsákot felügyelet nélkül a fűtési idő alatt. Helyezze a fűtőpárnát a baba takart hasára.
- Mindig felügyelet mellett használja.

✱ HŰTÉS

- Hűtse le a belső zsákot a plüssállattal egy tiszta fagyasztószáskában a fagyasztóban vagy a hűtőszekrényben.
- Tartsa a fűtőpárnát a fagyasztóban/hűtőben legalább harminc percig.
- Mindig használjon tiszta fagyasztózsákot a fűtőpárna hűtéséhez, hogy elkerülje a kapcsolatot étellel és/vagy jéggel.
- Soha ne használja a fűtőpárnát meztelen bőrön.
- ⚠ **FIGYELEM**
- Soha ne használja ezt a terméket eltávolítható borítás nélkül.
- Ne használja a belső zsákot hagyományos vagy légkeveréses sütőben. Csak a mikrohullámú sütőben melegítse.
- Mindig ellenőrizze a belső zsák hőmérsékletét használat előtt.
- Ne használja érzékeny bőrön.
- Ne használja, ha bőr irritációt vagy gyulladást van.
- Ne hagyja, hogy a belső zsák nedvesedjen. Ha nedves, hagyja megszáradni meleg helyen. Ha a belső zsák nedves lett, már nem használható. Csak törölje le, ne tegye a mikrohullámú sütőbe.
- Ne használja alvás közben.
- Ne melegítse túl. A fűtőpárna nem használható túlmelegedés után. A belső golyók megéghetnek vagy sérülhetnek.
- Ez a termék égési sérüléseket okozhat.
- Ne nyelje le a termék tartalmát.
- Csak felügyelet mellett használja a fűtőpárnát, és csak a baba alsó testén helyezze el.
- A Flow Amsterdam nem vállal felelősséget semmilyen kárért, amely a helytelen használatból vagy a felhasználói utasítások be nem tartásából ered.
- Mindig kövesse a mikrohullámú sütő gyártójának utasításait, és ellenőrizze a mikrohullámú sütő teljesítményét minden beállításoz.

- Leggi queste istruzioni prima di utilizzare il cuscino riscaldante. Conserva questo manuale per eventuali riferimenti futuri.
- Rimuovi il peluche esterno e riscalda solo la sacca interna. Non riscaldare mai l'intero peluche.
- Lava il peluche prima dell'uso secondo le istruzioni di lavaggio sull'etichetta.
- Non mettere la sacca interna nella lavatrice.
- Conserva il cuscino riscaldante in un luogo fresco e asciutto, lontano dalla luce solare.
- ★ **RISCALDAMENTO**
- Segui sempre le istruzioni del produttore del tuo microonde.
- Rimuovi la sacca interna dal peluche
- Assicurati che il microonde sia pulito.
- Assicurati che il piatto girevole del microonde possa ruotare correttamente. Se il tuo microonde non ha un piatto girevole, gira la borsa del calore a metà ciclo di riscaldamento per farla riscaldare uniformemente.
- Riscalda la sacca interna senza il peluche per 30 secondi in un microonde a 600 watt. Ripeti per 10 secondi fino a raggiungere la temperatura desiderata. Non riscaldare la sacca interna per più di 60 secondi.
- Rimuovi delicatamente la sacca interna dal microonde.
- Rimetti la sacca interna nel peluche.
- Controlla sempre la temperatura. Caldo ma confortevole è sufficiente per un bambino. Il cuscino riscaldante dovrebbe essere caldo, non bollente. Il surriscaldamento può causare incendi o scottature.
- Lascia raffreddare il cuscino riscaldante per 1 minuto prima di applicarlo sul corpo. Dopo questo minuto, controlla sempre la temperatura all'interno del polso o nel piegamento del braccio per verificare che il cuscino riscaldato sia adatto ai bambini.
- Non utilizzare mai il cuscino riscaldante direttamente sulla pelle nuda.
- Non lasciare la sacca interna nel microonde per un tempo maggiore a quello consigliato per evitare il surriscaldamento.
- Non lasciare la sacca interna senza sorveglianza durante il riscaldamento. Posiziona il cuscino riscaldante sul ventre coperto del bambino.
- Usa sempre sotto sorveglianza.

✱ RAFFREDDAMENTO

- Raffredda la sacca interna, con il peluche, in un sacchetto da congelatore pulito nel congelatore o nel frigorifero.
- Conserva il cuscino riscaldante nel frigorifero/congelatore per almeno trenta minuti.
- Usa sempre un sacchetto da congelatore pulito quando raffreddi il cuscino riscaldante per evitare il contatto con cibo e/o ghiaccio.
- Non utilizzare mai il cuscino riscaldante sulla pelle nuda.
- △ **AVVISO**
- Non utilizzare mai questo prodotto senza la copertura rimovibile.
- Non usare la sacca interna in forno tradizionale o a convezione. Riscaldare solo nel microonde.
- Controlla sempre la temperatura della sacca interna prima dell'uso.
- Non utilizzare su pelle sensibile.
- Non utilizzare se ci sono segni di irritazione o infiammazione della pelle.
- Non permettere che la sacca interna si bagni. Se è umida, lasciala asciugare in un luogo caldo. Se la sacca interna è diventata bagnata, non può più essere utilizzata. Pulisci solo, non metterla nel microonde. Non utilizzare durante il sonno.
- Non surriscaldare. Il cuscino riscaldante non può essere utilizzato dopo il surriscaldamento. Le perle interne possono bruciarsi o danneggiarsi.
- Questo prodotto può causare scottature.
- Non ingerire il contenuto di questo prodotto.
- Usa il cuscino riscaldante solo sotto sorveglianza, e posizionalo solo sulla parte inferiore del corpo del bambino.
- Flow Amsterdam non è responsabile per danni derivanti da un uso improprio o dal mancato rispetto delle istruzioni per l'uso.
- Segui sempre le istruzioni del produttore del microonde e controlla la potenza per ogni impostazione del tuo microonde.

- Les disse brukerinnstillingene før du bruker varmedynen. Oppbevar denne manualen for fremtidig referanse.
- Fjern den ytre kosedyret og varm kun den indre posen. Varm aldri hele kosedyret.
- Vask kosedyret før bruk i henhold til vaskeanvisningene på merkelappen.
- Ikke legg den indre posen i vaskemaskinen.
- Oppbevar varmedynen på et kjølig og tørt sted, borte fra sollys.
- ★ **OPPVARMING**
- Følg alltid produsentens instruksjoner for mikrobølgeovnen din.
- Fjern den indre posen fra kosedyret.
- Sørge for at mikrobølgeovnen er ren.
- Sørg for at mikrobølgeovnen dreieslike kan rotere ordentlig. Hvis mikrobølgeovnen ikke har en dreieslike, roter varmenposen halvveis gjennom oppvarmingsklusen for å sikre jevn oppvarming.
- Varm den indre posen uten kosedyret i 30 sekunder i mikrobølgeovn på 600 watt. Gjenta i 10 sekunder til ønsket temperatur er oppnådd. Ikke varm den indre posen i mer enn 60 sekunder. Fjern forsiktig den indre posen fra mikrobølgeovnen.
- Sett den indre posen tilbake i kosedyret.
- Sjøkk alltid temperaturen. Behagelig varm er nok for en baby. Varmedyne skal føles varm, ikke het. Overoppheting kan føre til brann eller forbrenning.
- La varmedynen avkjøles i 1 minutt før den påføres kroppen. Etter dette minuttet, sjekk alltid temperaturen på innsiden av håndleddet eller i armhulen for å sikre at den oppvarmede varmedynen er egnet for babyer.
- Bruk aldri varmedynen direkte på bar hud.
- Ikke la den indre posen være i mikrobølgeovnen lenger enn anbefalt tid for å unngå overoppheting.
- Ikke la den indre posen stå uten tilsyn under oppvarming. Plasser varmedynen på babyens dekkede mage.
- Bruk alltid under tilsyn.
- ✱ **KJØLING**
- Kjøl den indre posen, sammen med kosedyret, i en ren frysepose i fryseren eller kjøleskapet.
- Oppbevar varmedynen i fryseren/kjøleskapet i minst tretti minutter.
- Bruk alltid en ren frysepose når du kjøler ned varmedynen for å unngå kontakt med mat og/eller is.

- Bruk aldri varmedynen direkte på bar hud.
- △ **ADVARSEL**
- Bruk aldri dette produktet uten den avtakbare dekslet.
- Ikke bruk den indre posen i en konvensjonell ovn eller varmluftsovn. Kun oppvarming i mikrobølgeovn.
- Sjekk alltid temperaturen på den indre posen før bruk.
- Ikke bruk på sensitiv hud.
- Ikke bruk hvis det er tegn på hudirritasjon eller betennelse.
- Ikke la den indre posen bli våt. Hvis den er fuktig, la den tørke på et varmt sted. Hvis den indre posen har blitt våt, kan den ikke lenger brukes. Tørk den kun, ikke legg den i mikrobølgeovnen.
- Ikke bruk under søvn.
- Ikke overoppheting. Varmedyne kan ikke brukes etter overoppheting. De indre perlene kan bli brent eller skadet.
- Dette produktet kan forårsake forbrenninger.
- Ikke svelg innholdet i dette produktet.
- Bruk varmedynen kun under tilsyn, og plasser den kun på babyens nederste kropp.
- Flow Amsterdam er ikke ansvarlig for eventuelle skader som skyldes feil bruk eller manglende overholdelse av brukerens instruksjoner.
- Følg alltid produsentens instruksjoner for mikrobølgeovnen din og sjekk waktstyrken for hver innstilling på mikrobølgeovnen din.

- Przeczytaj te instrukcje przed użyciem poduszki grzewczej. Zachowaj te instrukcje do późniejszego wglądu.
- Uśnij wewnętrzną maskotkę i podgrzewaj tylko wewnętrzną szaszetkę. Nigdy nie podgrzewaj całej maskotki.
- Umyj maskotkę przed użyciem zgodnie z instrukcjami prania na metce.
- Nie wkładaj wewnętrznej szaszetki do pralki.
- Przechowuj poduszkę grzewczą w chłodnym i suchym miejscu, z dala od światła słonecznego.
- ✳ **GRZANIE**
- Zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami producenta mikrofalówki.
- Uśnij wewnętrzną szaszetkę z maskotką.
- Upewnij się, że mikrofalówka jest czysta.
- Upewnij się, że talerz obrotowy mikrofalówki może swobodnie obracać się. Jeśli mikrofalówka nie ma talerza obrotowego, obracaj szaszetkę z ciepłem w połowie cyklu podgrzewania, aby równomiernie ją podgrzać.
- Podgrzewaj wewnętrzną szaszetkę bez maskotki przez 30 sekund w mikrofalówce o mocy 600 W. Powtarzaj co 10 sekund, aż osiągniesz pożądaną temperaturę. Nie podgrzewaj wewnętrznej szaszetki dłużej niż 60 sekund. Ostrożnie wyjmij szaszetkę z mikrofalówki.
- Umieść wewnętrzną szaszetkę z powrotem w maskocie.
- Zawsze sprawdzaj temperaturę. Wystarczająco ciepła temperatura jest wystarczająca dla dziecka. Poduszka grzewcza powinna być ciepła, a nie gorąca. Przegrzanie może spowodować popar lub oparzenia.
- Pozwól, aby poduszka grzewcza ostygła przez 1 minutę przed jej nałożeniem na ciało. Po tej minucie zawsze sprawdzaj temperaturę wewnątrz nadgarstka lub w zgięciu ramienia, aby upewnić się, że podgrzana poduszka jest odpowiednia dla niemowląt.
- Nigdy nie używaj poduszki grzewczej bezpośrednio na gołej skórze.
- Nie zostawiaj wewnętrznej szaszetki w mikrofalówce dłużej niż zalecany czas, aby zapobiec przegrzaniu.
- Nie zostawiaj wewnętrznej szaszetki bez nadzoru podczas podgrzewania. Umieść poduszkę grzewczą na przykrytym brzuszku dziecka.
- Zawsze używaj pod nadzorem.

* CHŁODZENIE

- Schładzaj wewnętrzną szaszetkę z maskotką w czystej torbie do zamrażania w zamrażarce lub lodówce.
- Przechowuj poduszkę grzewczą w lodówce/zamrażarce przez co najmniej trzydzieści minut.
- Zawsze używaj czystej torby do zamrażania podczas schładzania poduszki grzewczej, aby uniknąć kontaktu z jedzeniem i/lub lodem.
- Nigdy nie używaj poduszki grzewczej bezpośrednio na gołej skórze.
- ⚠ **OSTRZEŻENIE**
- Nigdy nie używaj tego produktu bez zdejmowanej pokrywy.
- Nie używaj wewnętrznej szaszetki w piekarniku tradycyjnym ani piekarniku z obiegiem gorącego powietrza. Podgrzewaj tylko w mikrofalówce.
- Zawsze sprawdzaj temperaturę wewnętrzną szaszetki przed użyciem.
- Nie używaj na wrażliwej skórze.
- Nie używaj, jeśli występują objawy podrażnienia lub zapalenia skóry.
- Nie pozwól, aby wewnętrzną szaszetkę zamokła. Jeśli jest wilgotna, pozostaw ją do wyschnięcia w ciepłym miejscu. Jeśli wewnętrzną szaszetkę zamokła, nie nadaję się już do użytku. Czyść ją tylko, nie wkładaj do mikrofalówki.
- Nie używaj podczas snu.
- Nie przegrzewaj. Poduszka grzewcza nie może być używana po przegrzaniu. Wewnętrzne koraliki mogą się przypalić lub uszkodzić.
- Ten produkt może powodować poparzenia.
- Nie połkaj zawartości tego produktu.
- Używaj poduszki grzewczej tylko pod nadzorem i kładź ją tylko na dolnej części ciała dziecka.
- Flow Amsterdam nie ponosi odpowiedzialności za żadne szkody wynikające z niewłaściwego użytkowania lub nieprzestrzegania instrukcji obsługi.
- Zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami producenta mikrofalówki i sprawdzaj moc dla każdego ustawienia mikrofalówki.

- Leia estas instruções antes de usar a almofada de aquecimento. Guarde este manual para referência futura.
- Remova o pelúcia externa e aqueça apenas o saco interno. Nunca aqueça o pelúcia inteiro.
- Lave o pelúcia antes de usar, de acordo com as instruções de lavagem na etiqueta.
- Não coloque o saco interno na máquina de lavar.
- Armazene a almofada de aquecimento em local fresco e seco, longe da luz solar.
- ✳ **AQUECIMENTO**
- Sempre siga as instruções do fabricante do seu micro-ondas.
- Remova o saco interno do pelúcia.
- Certifique-se de que o micro-ondas esteja limpo.
- Certifique-se de que o prato giratório do micro-ondas possa girar corretamente. Se o seu micro-ondas não tiver prato giratório, gire o saco de calor pela metade do ciclo de aquecimento para aquecer uniformemente.
- Aqueça o saco interno sem o pelúcia por 30 segundos em um micro-ondas de 600 watts. Repita a cada 10 segundos até alcançar a temperatura desejada. Não aqueça o saco interno por mais de 60 segundos. Retire cuidadosamente o saco interno do micro-ondas.
- Coloque o saco interno de volta no pelúcia.
- Sempre verifique a temperatura. Quente, mas confortável, é o suficiente para um bebê. A almofada de aquecimento deve estar quente, não quente demais. O superaquecimento pode causar incêndios ou queimaduras.
- Deixe a almofada de aquecimento esfriar por 1 minuto antes de aplicá-la no corpo. Após esse minuto, sempre verifique a temperatura na parte interna do seu pulso ou na dobra do seu braço para garantir que a almofada aquecida seja adequada para bebês.
- Nunca use a almofada de aquecimento diretamente na pele nua.
- Não deixe o saco interno no micro-ondas por mais tempo do que o recomendado para evitar superaquecimento.
- Não deixe o saco interno sem vigilância durante o aquecimento. Coloque a almofada de aquecimento na barriga coberta do bebê.
- Use sempre sob supervisão.

* RESFRIAMENTO

- Resfrie o saco interno, com o pelúcia, em um saco de congelamento limpo no congelador ou na geladeira.
- Guarde a almofada de aquecimento na geladeira/congelador por pelo menos trinta minutos.
- Sempre use um saco de congelamento limpo ao resfriar a almofada de aquecimento para evitar o contato com alimentos e/ou gelo.
- Nunca use a almofada de aquecimento diretamente na pele nua.
- ⚠ **AVISO**
- Nunca use este produto sem a capa removível.
- Não use o saco interno em forno convencional ou forno a ar quente. Aqueça apenas no micro-ondas.
- Sempre verifique a temperatura do saco interno antes de usar.
- Não use em pele sensível.
- Não use se houver sinais de irritação ou inflamação na pele.
- Não deixe o saco interno ficar molhado. Se estiver úmido, deixe secar em local quente. Se o saco interno estiver molhado, não pode mais ser usado. Limpe apenas, não coloque no micro-ondas.
- Não use durante o sono.
- Não sobreaqueça. A almofada de aquecimento não pode ser usada após o superaquecimento. As bolinhas internas podem queimar ou se danificar.
- Este produto pode causar queimaduras.
- Não ingira o conteúdo deste produto.
- Use a almofada de aquecimento somente sob supervisão, e coloque-a apenas no corpo inferior do bebê.
- Flow Amsterdam não é responsável por qualquer dano decorrente do uso incorreto ou da não conformidade com as instruções do usuário.
- Sempre siga as instruções do fabricante do micro-ondas e verifique a potência para cada configuração do micro-ondas.

- Läs dessa användarinstruktioner innan du använder värmedynan. Förvara denna manual för framtida referens.
- Ta bort den yttre mjukdjur och värm endast den inre påsen. Värm aldrig hela mjukdjuret.
- Tvätta mjukdjuret innan användning enligt tvättinstruktionerna på etiketten.
- Lagg inte den inre påsen i tvättmaskinen.
- Förvara värmedynan på en sval och torr plats, borta från solljus.
- ✱ VÄRNING
- Följ alltid mikrovågsugnens tillverkarers instruktioner.
- Ta bort den inre påsen från mjukdjuret.
- Se till att mikrovågsgnens är ren.
- Se till att mikrovågsugnens tallrik kan rotera ordentligt. Om din mikrovågsgun inte har en roterande tallrik, rotera värmesäcken halvvägs genom uppvärmningscykeln så att den värms jämnt.
- Värm den inre påsen utan mjukdjuret i 30 sekunder i mikrovågsgnens på 600 watt. Upprepa var 10:e sekund tills önskad temperatur uppnås. Värm aldrig den inre påsen i mer än 60 sekunder. Ta försiktigt bort den inre påsen från mikrovågsgnens.
- Sätt tillbaka den inre påsen i mjukdjuret.
- Kontrollera alltid temperaturen. Behagligt varm är tillräckligt för en bebis. Värmedynan ska kännas varm, inte het. Överhettning kan orsaka brand eller brännskador.
- Låt värmedynan svalna i 1 minut innan den appliceras på kroppen. Efter denna minut, kontrollera alltid temperaturen på insidan av handleden eller i armvecket för att säkerställa att den uppvärmda värmedynan är lämplig för bebisar.
- Använd aldrig värmedynan direkt på bar hud.
- Lämna inte den inre påsen i mikrovågsgnens längre än den rekommenderade tiden för att förhindra överhettning.
- Lämna inte den inre påsen utan uppsikt under uppvärmningen. Placera värmedynan på bebisens täkta mage.
- Använd alltid under uppsikt.

✱ KYLNING

- Kyl den inre påsen, tillsammans med mjukdjuret, i en ren fryspåse i frysen eller kylskåpet.
- Förvara värmedynan i frysen/kylskåpet i minst trettio minuter.
- Använd alltid en ren fryspåse när du kyler ned värmedynan för att undvika kontakt med mat och/eller is.
- Använd aldrig värmedynan direkt på bar hud.
- ⚠ VARNING
- Använd aldrig denna produkt utan det avtagbara överdraget.
- Använd inte den inre påsen i en vanlig ugn eller varmluftsugn. Värm endast i mikrovågsgun.
- Kontrollera alltid temperaturen på den inre påsen innan användning.
- Använd inte på känslig hud.
- Använd inte om det finns några tecken på hudirritation eller inflammation.
- Låt inte den inre påsen bli blöt. Om den är fuktig, låt den torka på en varm plats. Om den inre påsen har blivit blöt kan den inte längre användas. Torka den endast, sätt inte i mikrovågsgnens.
- Använd inte under sömn.
- Överhettning ska undvikas. Värmedynan kan inte användas efter överhettning. De inre pärlorna kan brännas eller skadas.
- Denna produkt kan orsaka brännskador.
- Svälj inte innehållet i denna produkt.
- Använd värmedynan endast under övervakning och placera den endast på bebisens nedre kropp.
- Flow Amsterdam är inte ansvarig för eventuella skador som kan uppstå vid felaktig användning eller bristande följsamhet med användarinstruktionerna.
- Följ alltid tillverkarens instruktioner för mikrovågsgnens och kontrollera vattstyrkan för varje inställning på din mikrovågsgun.

- Pred použitím vykurovacej podložky si prečítajte tieto inštrukcie. Uchovajte túto príručku na budúce použitie.
- Odstráňte vonkajšiu plyšovú hračku a ohrievajte iba vnútorný vak. Nikdy nezohrievajte celú plyšovú hračku.
- Pred použitím vyperte plyšovú hračku podľa pokynov na štítku.
- Nestekajte vnútorný vak do práčky.
- Uchovávajte vykurovaciu podložku na chladnom a suchom mieste, mimo slnečného svetla.
- ✱ ZOHREVANIE
- Vždy dodržiavajte pokyny výrobcu vašej mikrovlnnej rúry.
- Vyberte vnútorný vak z plyšovej hračky.
- Uistite sa, že mikrovlnná rúra je čistá.
- Uistite sa, že otočný tanier v mikrovlnnej rúre môže správne rotovať. Ak mikrovlnná rúra nemá otočný tanier, počas zahrievania otáčajte vak s teplom, aby sa rovnomerne ohrial.
- Ohrievajte vnútorný vak bez plyšovej hračky po dobu 30 sekúnd v mikrovlnnej rúre pri 600 W. Opakujte po 10 sekundách, kým nedosiahnete požadovanú teplotu.
- Nevystavujte vnútorný vak mikrovlnnej rúre dlhšie ako 60 sekúnd. Opätne vyberte vnútorný vak z mikrovlnnej rúry.
- Vložte vnútorný vak späť do plyšovej hračky.
- Vždy kontrolujte teplotu. Pohodlné teplo je dostatočné pre bábätko. Vykurovaciu podložku by mala byť teplá, nie horúca. Prehriatie môže spôsobiť požiar alebo popáleniny.
- Nechajte vykurovaciu podložku vychladnúť 1 minútu pred jej aplikovaním na telo. Po tejto minúte vždy kontrolujte teplotu na vnútornej strane zápästia alebo v ohybe ramena, či je zahriata podložka vhodná pre bábätká.
- Nikdy nepoužívajte vykurovaciu podložku priamo na holú pokožku.
- Nenechávajte vnútorný vak v mikrovlnnej rúre dlhšie, než je odporúčaný čas, aby ste predišli prehriatiu.
- Nenechávajte vnútorný vak bez dozoru počas zahrievania. Umiestnite vykurovaciu podložku na zakrytý brucho dieťaťa.
- Vždy používajte pod dohľadom.

✱ CHLADENIE

- Ochladzujte vnútorný vak, spolu s plyšovou hračkou, v čistej mraziacej taške v mrazničke alebo chladničke.
- Uchovávajte vykurovaciu podložku v chladničke/mrazičke aspoň tridsať minút.
- Vždy používajte čistú mraziacu tašku pri chladení vykurovacej podložky, aby ste zabránili kontaktu s potravinami a/alebo ľadom.
- Nikdy nepoužívajte vykurovaciu podložku priamo na holú pokožku.
- ⚠ OPOZORNENIE
- Nikdy nepoužívajte tento produkt bez odnímateľného obalu.
- Nepoužívajte vnútorný vak v konvenčnej rúre alebo rúre s horúcim vzduchom. Ohrievajte iba v mikrovlnnej rúre.
- Vždy kontrolujte teplotu vnútorného vaku pred použitím.
- Nepoužívajte na citlivú pokožku.
- Nepoužívajte, ak existujú známky podráždenia pokožky alebo zápalu.
- Nepovoľte, aby sa vnútorný vak namočil. Ak je vlhký, nechajte ho vyschnúť na teplom mieste. Ak sa vnútorný vak namočí, už sa nemôže používať. Utrite ho len, nekladajte do mikrovlnnej rúry.
- Nepoužívajte počas spánku.
- Nezahrievajte príliš. Vykurovaciu podložku nemôže byť použitá po prehriati. Vnútorné perlicky môžu byť spálené alebo poškodené.
- Tento produkt môže spôsobiť popáleniny.
- Nezjedzte obsah tohto produktu.
- Používajte vykurovaciu podložku len pod dohľadom a položte ju iba na dolnú časť tela dieťaťa.
- Flow Amsterdam nezodpovedá za žiadne škody spôsobené nesprávnym používaním alebo nedodržaním pokynov.
- Vždy sa riadte pokynmi výrobcu mikrovlnnej rúry a kontrolujte nastavenie wattáže mikrovlnnej rúry.

flow

AMSTERDAM

WWW.FLOWAMSTERDAM.COM

Flow Amsterdam BV
Langs de Werf 1
1185 XT Amstelveen, the Netherlands
www.flowamsterdam.com
info@flowamsterdam.com